

- Redistribution—Cont'd**  
**Nova Scotia—Cont'd**  
**Ridings**  
 Number, 36:15; 38:9, 12, 18; 39:14, 23; 40:12, 25, 30, 34  
 Population, quotients, 38:10-1, 13, 17-8, 24; 39:16; 40:8-9, 12-3, 30-1  
 Rural, marine and less populated areas, 37:16; 38:11, 24-5  
 Urban areas, 38:11, 24
- Ontario**  
 Government, consultations, 37:19-20, 36; 37A:4, 6, 10  
 Northern Ontario, 36:13-4; 37:12-3, 29  
 Percentage of representation, relative influence, 37:15-6; 38:10; 39:10, 14, 20, 27
- Ridings**  
 Number, increase, 36:11, 13, 17-8; 38:8  
 Population, quotients, 36:12-3; 37:18; 38:13; 39:17  
 Rural and less populated areas, 36:13-4
- Population statistics, projections**, 36:12-3, 18-20; 37:37; 38:25; 39:16-7, 20, 24-6; 40:9-10, 30-1
- Prince Edward Island**  
 Government, consultations, 37:19-20, 37; 37A:5, 6  
 Percentage of representation, relative influence, 37:17; 39:10-1, 13-4  
 Population, 39:20
- Ridings**  
 Number, 36:10-1; 37:16; 38:17; 39:20  
 Population, quotients, 40:8-9
- Quebec**  
 Government, consultations, 37:19-20, 37; 37A:4, 6  
 Percentage of representation, relative influence, 39:10  
 Representation, historical background, 39:23
- Ridings**  
 Population, quotients, 38:13; 39:17  
 Rural and less populated areas, 37:30
- Representation**  
 Members of Parliament, 37:9-10, 19, 21-2, 24; 38:14-7 19-20, 22-5, 27-8; 39:12-3, 23-4
- Provinces**  
 Equality of representation, 39:8-9, 14-5, 19-20, 25-7  
 Governments, consultations, 37:11, 13-4, 19-21, 36-9; 37A:4-10; 40:7  
 Percentage of representation, relative influence, 36:18-21; 37:15-9, 22-5, 26-7; 38:8-10, 12-5, 17-9, 21-4, 26-7; 39:9-11, 13-24, 26-7; 40:7-9, 12-3, 25, 27, 30-1, 35-40
- Quotients**, 36:10-2, 13-4; 37:17-8; 38:13-4, 17-8, 23-4; 39:9, 15-7, 18-9; 40:8-9, 12-3
- Regions**, balance, 37:15, 23-4, 26; 38:20-1, 23, 26-8
- Ridings**  
 Boundaries, changes, effect on political parties, 39:9  
 Current, based on 1971 decennial census, number, 36:8-11, 13; 37:11; 38:11-2; 39:8, 14, 21-2, 24, 26  
 Equality of representation, 39:12-3, 15-7, 27  
 Number per province  
   Guaranteed of no fewer than number in 33rd Parliament ("grandfather clause"), 36:11, 15, 17-8; 37:12, 23-4; 38:11-2  
 Historical background, 36:15; 38:14; 39:10, 17, 19-20  
 Increase for provinces with increasing populations, 36:11, 16, 17-8; 37:10-2, 25  
 Senatorial clause, effect, 36:10-1, 15, 18-9; 37:16, 22-3; 38:11, 17  
 Rural, marine and less populated areas, 36:11, 13-5; 37:16-8, 29-30; 38:11, 17-8, 23-5, 28; 39:13-4  
 Urban areas, 36:14; 38:11, 17, 23-4; 39:13
- Senate, role, powers**, 36:12; 37:14-5, 21, 24, 26; 38:7-8, 12, 14, 16-7, 18-9, 20-1, 26-8; 40:8
- Pénitenciers—Suite**  
**Détenus—Suite**  
**Incarcération**  
**Alternatives**  
 Aperçu, 41:31; 49:31-2; 50:12-3  
 Dédommagement et service communautaire, ordonnances, 10:19-20; 49:31; 50:13  
 Mode facultatif de paiement d'amendes, 10:16-7, 18-20  
 Attitude envers, 49:25  
 Coût, 50:13  
 Efficacité quant à l'empêchement de crime, 49:25-6, 28-9, 30-2  
 Conducteurs en état d'ébriété, comparaison, 49:25, 27-8  
 29-30  
 Taux, 49:25-6, 32  
 Etats-Unis, comparaison, 49:32  
 Hollande, comparaison, 49:26  
**Jeunes contrevenants**, 10:19-20; 49:31  
**Libération conditionnelle**  
**Admissibilité**  
 Examen automatique à la sixième de la peine, 41:20, 33-4; 44:12; 45:11-3, 22-4, 31-3; 46:23-6, 27-8; 48:22  
 Examen au tiers de la peine, 41:33; 46:24-5, 27-8  
**Système, évaluation**, 45:33  
**Libération conditionnelle de jour**, 46:24-7, 29, 30-1; 48:22; 49:11, 13, 15-6; 50:28; 50A:1  
**Maisons de transition**, 45:17-9; 49:11, 33; 50:20, 27-8  
**Mandats de suspension**, 41:22  
**Mesure législative, réaction à**, 43:9-10, 20, 21-2, 23-4  
**Nombre**, 45:12, 21, 23, 26  
**Peines et détermination des peines**  
 Juges, connaissance des programmes de mise en liberté, effet, 44:8-9; 45:15; 47:8-9; 49:19  
**Peine**  
 Calcul, 41:23  
 Durée, 48:12-4; 49:26, 32-3  
 Temps purgé, moyen, 46:27  
 Vie, sans réduction de peine, 43:11  
**Personnes condamnées à vie, 25 ans**, 43:18-20; 57:15  
**Réduction de peine méritée, droit à acquérir, proposition, 43:18-9**  
**Programmes**, 57:10, 15  
**Récidivistes**, 44:17-8; 45:31; 49:12, 13-4, 27, 31; 50:13  
**Réduction de peine**  
 Attitude envers, 49:32-3  
 Avantages, valeur, 43:11-2, 17; 45:14; 49:11  
*Avis mensuel de réduction de peine*, 43:13-6; 43A:7  
 But, 43:10-1; 45:14; 49:22  
 Historique, 43:10-1; 49:22, 33  
 Manitoba, gouvernement, services juridiques fournis aux détenus devant des tribunaux disciplinaires, 43:12  
 Personnes condamnées à vie ou aux peines indéterminées, 43:11, 18-9  
 Procédure à mériter ou à perdre, 43:11-7; 47:9-10; 48:27-9; 50:19  
**Réhabilitation**, 41:22  
**Ségrégation préventive**, 48:22  
**Transferts, ententes fédérale/provinciales d'échange des services**, 44:9-11; 45:11-2, 21-4, 25-7, 32; 46:28-31; 48:20-2, 24, 27; 50A:1  
 Alberta, 45:22-3, 24, 26; 46:28-31; 48:21-4  
*Voir aussi plus haut*  
 Femmes  
 Violence, taux, Etats-Unis/Canada, comparaison, 49:32  
**Dorchester, Nouveau-Brunswick**, 45:29  
**Drumheller, Alberta**, 47:7-8, 11, 12, 18, 19-20; 48:21-2; 54:28; 57:10  
**Edmonton, Alberta**, 43:10; 47:7, 18; 48:22  
**Etablissements à multiples niveaux de sécurité, proposition**, 47:17